

SCAN ME



ATRIA

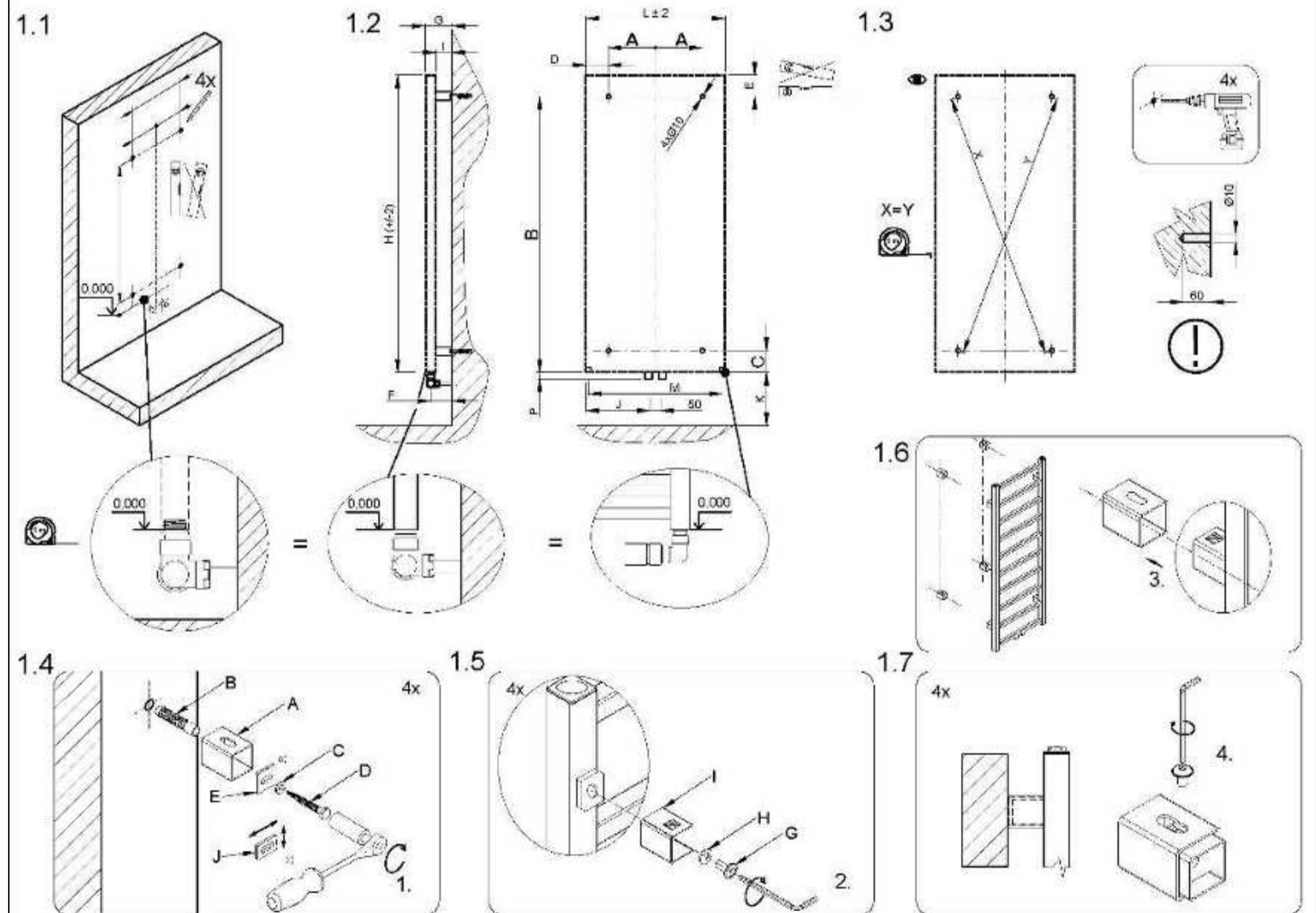
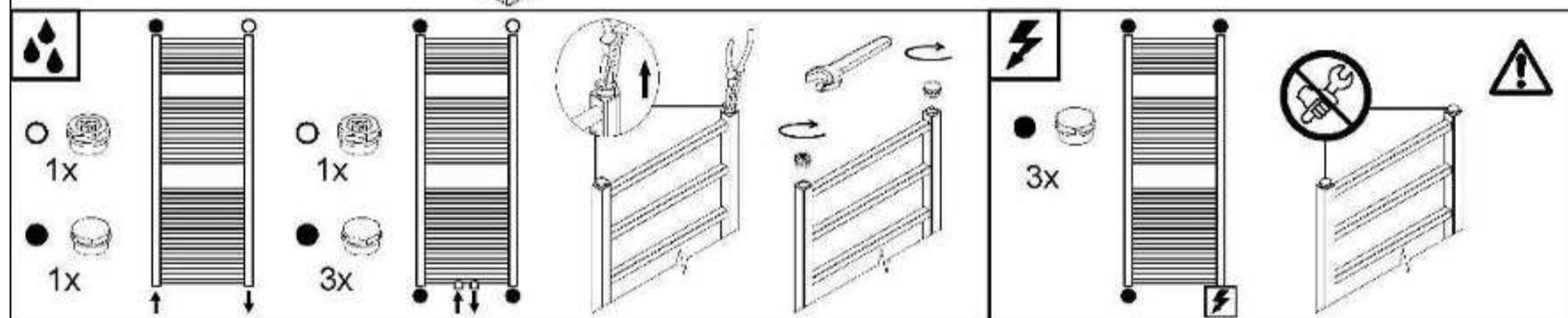
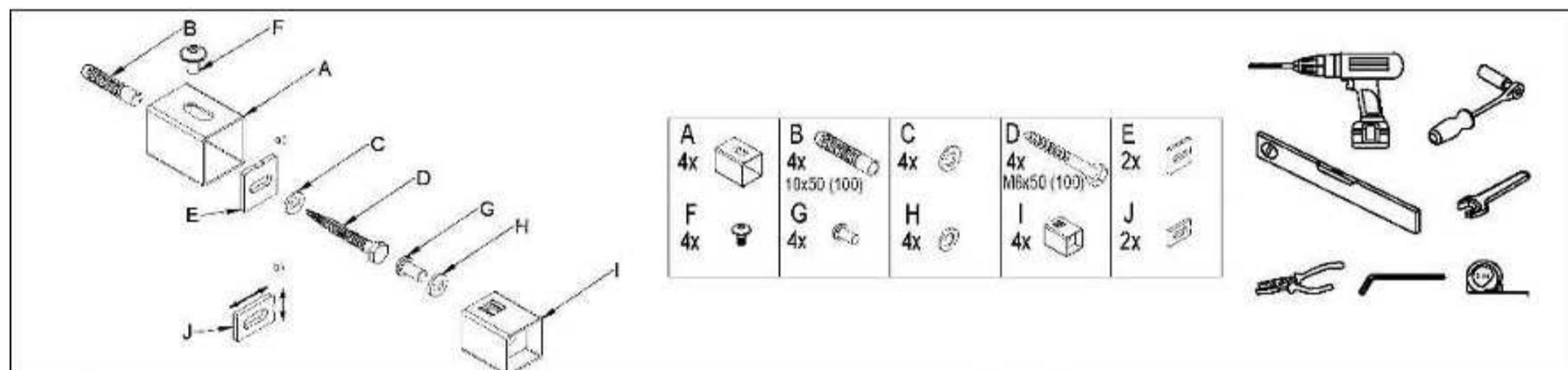
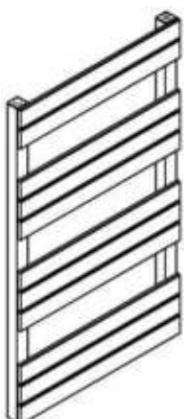
iSan

DLAV08000550SK01-0110

H	L	A	B	C	D	E	F	G
800	550	256	710	90	19	90	55-65	81-91

I	J	K	M	N	O	P		
40-50	-	min.100	512	-	-	-		

10.7	kg
3.4	l
408	W



SCAN ME



ISAN

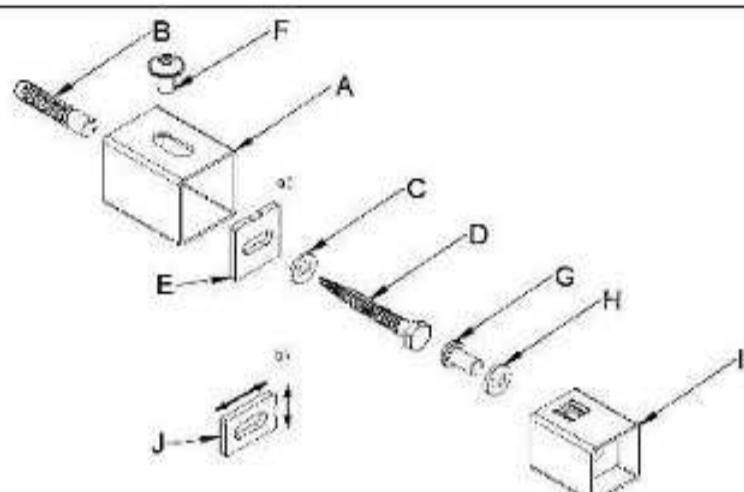
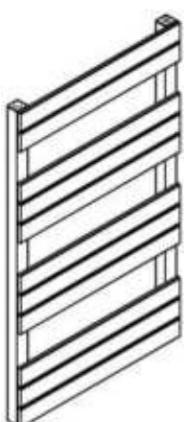
ATRIA

DLAV11200550SK01-0110

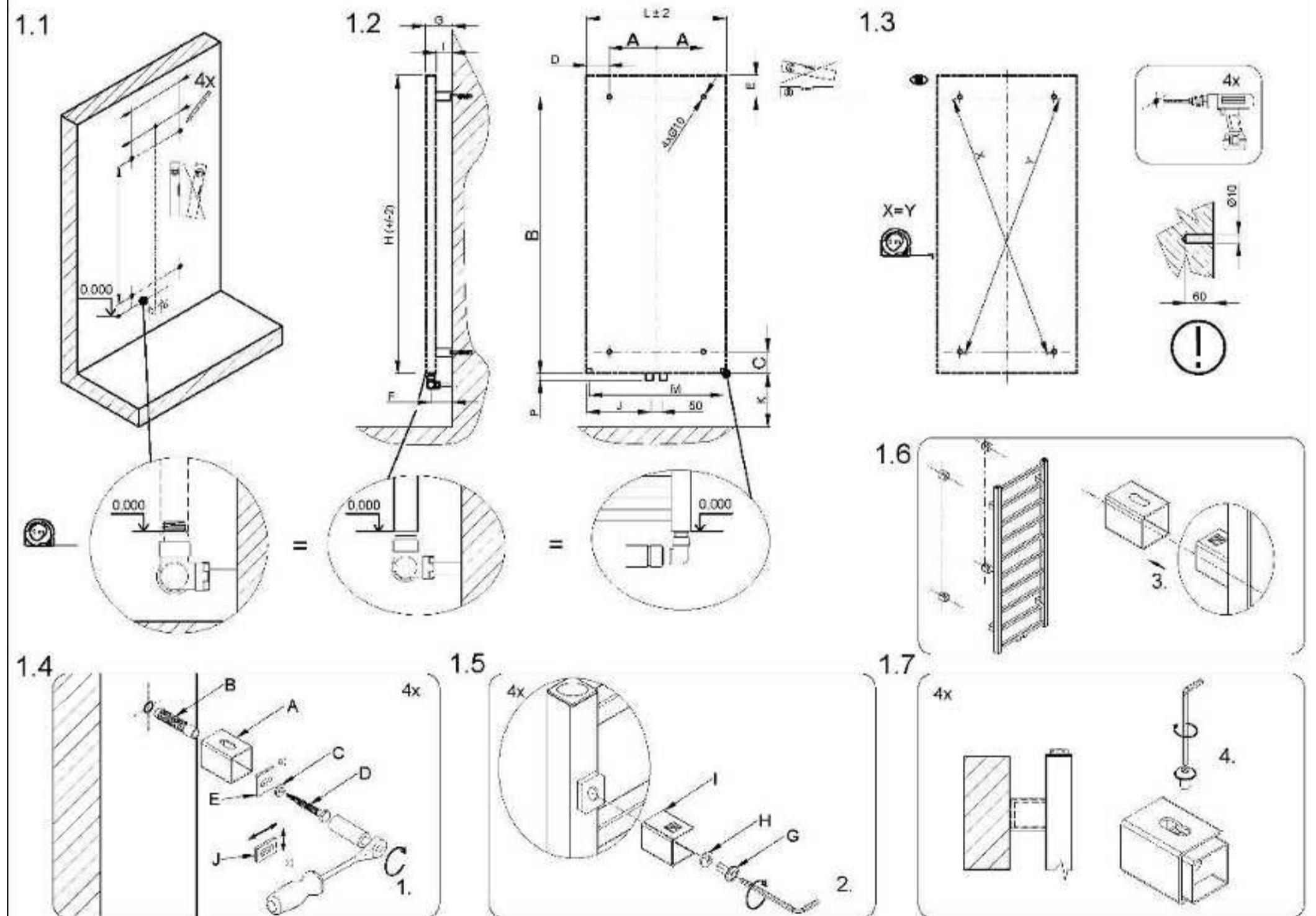
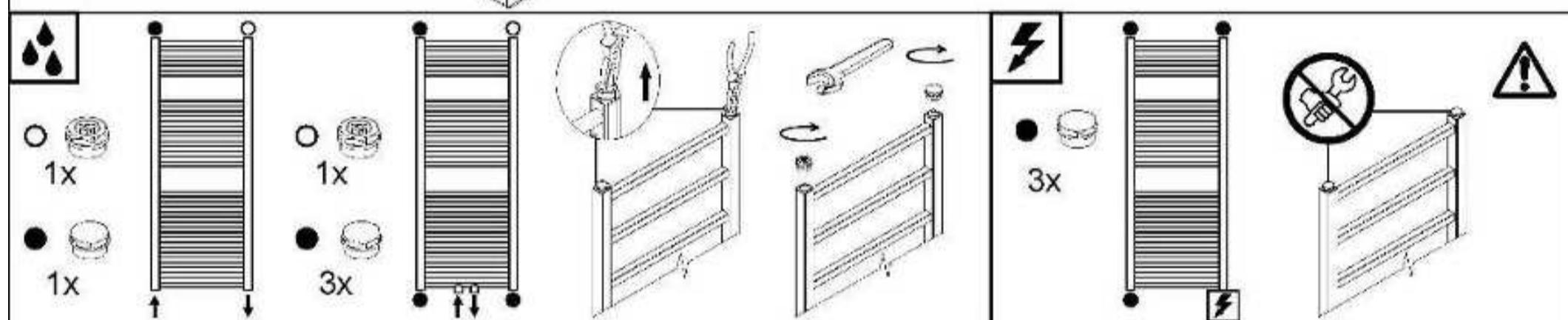
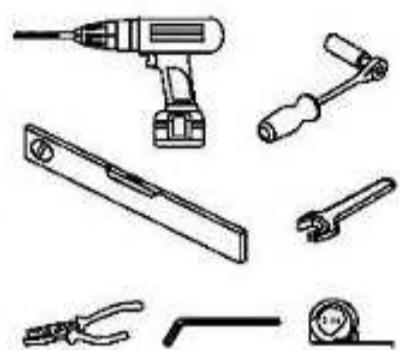
H	L	A	B	C	D	E	F	G
1120	550	256	1030	90	19	90	55-65	81-91

I	J	K	M	N	O	P		
40-50	-	min.100	512	-	-	-		

14.8	kg
4.8	I
569	W



A 4x	B 4x 10x50 (100)	C 4x	D 4x M6x50 (100)	E 2x
F 4x	G 4x	H 4x	I 4x	J 2x



SCAN ME



ATRIA

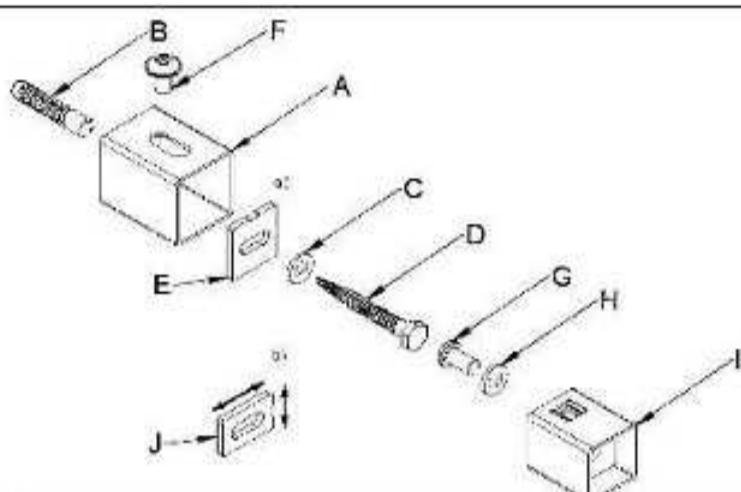
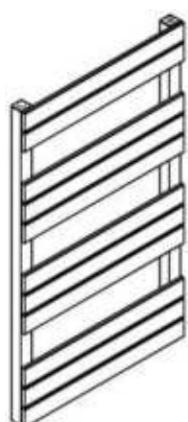
ISAN

DLAV15200550SK01-0110

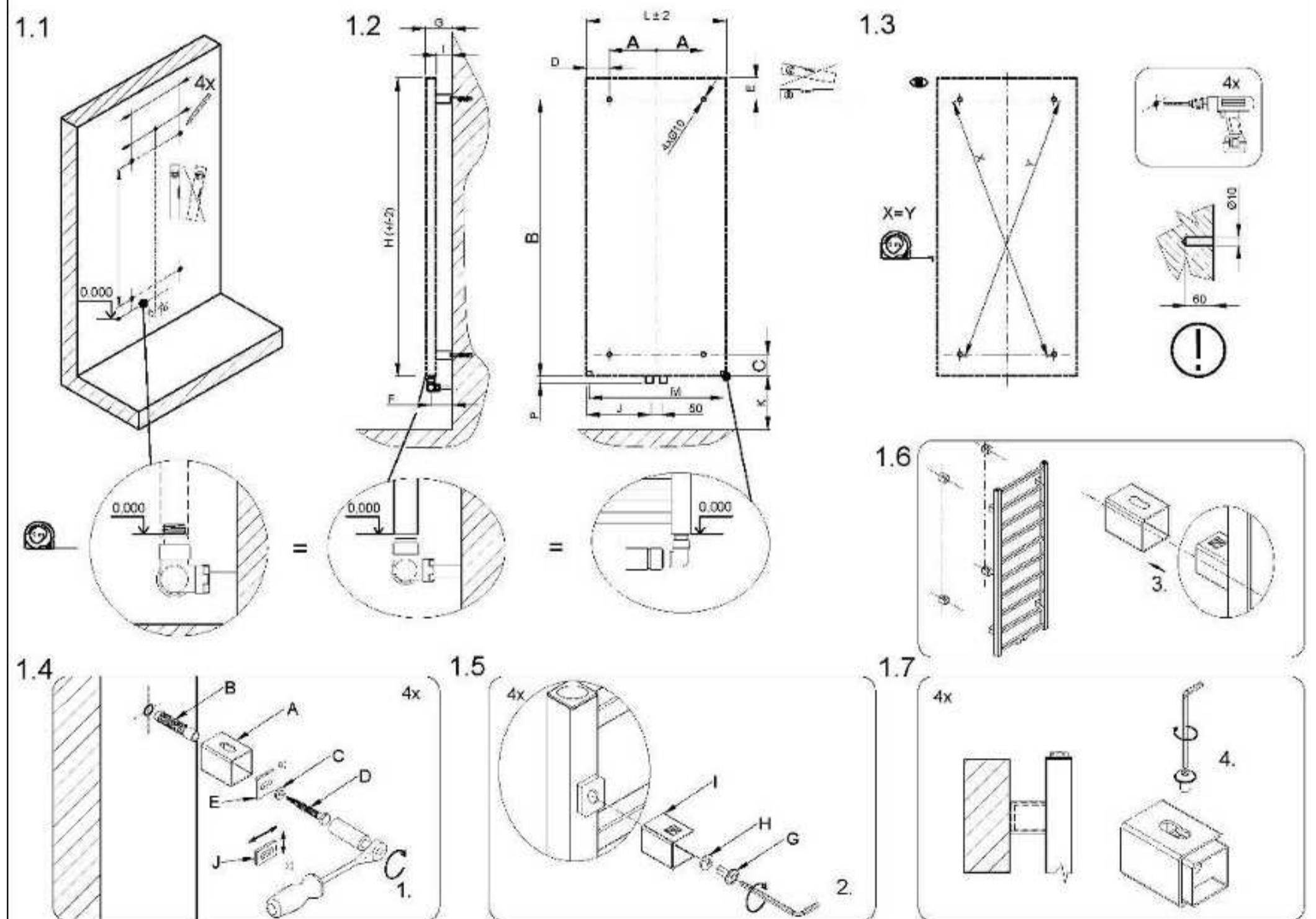
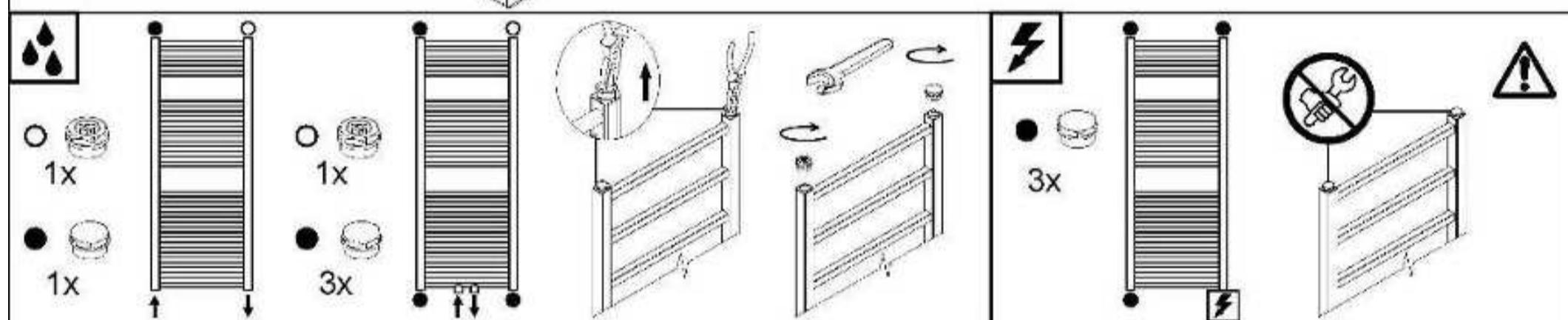
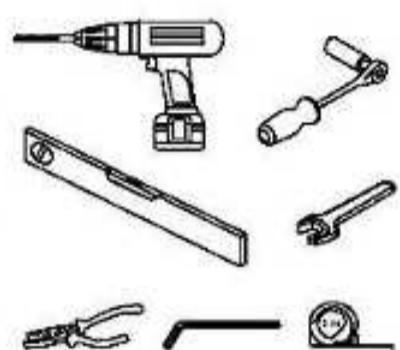
H	L	A	B	C	D	E	F	G
1520	550	256	1430	90	19	90	55-65	81-91

I	J	K	M	N	O	P		
40-50	-	min.100	512	-	-	-		

21.1	kg
6.8	I
761	W



A 4x	B 4x 10x50 (100)	C 4x	D 4x M6x50 (100)	E 2x
F 4x	G 4x	H 4x	I 4x	J 2x



GUARANTEE CERTIFICATE

1. The Seller's guarantee applies to lightness, surface finish, stated values of heating capacity and pressure losses of heating bodies professionally installed in a closed hot water system in accordance with valid standards and norms, including corrosion properties of the heat carrying liquid that has to be used exclusively as a heating liquid and never as a service liquid (water).

2. Heating bodies have to be professionally installed in accordance with valid standards in a closed hot water system that has been executed professionally pursuant to VČI 2035 with respect to protection against damage caused by corrosion and fuming.

3. When assembling and operating the product, the Buyer shall be obliged to follow the guidelines contained in the enclosed assembly instructions, as well as commonly known rules.

4. The Buyer shall verify the condition of the product upon delivery or as soon as after the handover.

5. The surrounding environment in which the bodies have been installed conforms to requirements on surface finish of the bodies pursuant to an applicable standard as regards the corrosive action of such environment.

6. Electrical heating bodies have to be professionally installed in accordance with applicable standards and standard clauses of location of electrical appliances in bathrooms, covering IP44 - zone 2, IP21 - zone 3. Floor convectors with ventilation must have IP 20 protection (dry environment) or IP 56 (moist environment). Bodies with heating bars have to be stored under temperatures above -5 °C.

7. The Seller shall be liable for defects of the goods upon the handover, as well as for defects covered by the guarantee and occurring in course of the warranty period.

8. Guarantee periods begin upon the date of the product sale to the Buyer:

- Bathroom tube radiators, guarantee period 5 years in case of white, coloured and stainless steel radiators and 5 years in case of chrome plated radiators. Operation pressure max. 10 bar;
- Segment radiators and convectors, guarantee period 5 years. Operation pressure max. 6 bar - standard types, 10 bar - made-to-order types;
- Electro heating bars and segment radiators, the guarantee period for the heating bar 2 years. Guarantee repair of heating bodies are carried out exclusively at the manufacturer;
- Floor convectors, the guarantee period of 5 years covering the joint tightness, 10 years in case of the heat exchanger and stainless steel vessels, and 2 years for the wings;
- Radiator radiators, the guarantee period of 5 years;
- Segment radiation, the guarantee period of 5 years.

The guarantee applies to defects and failures that occur in the course of the guarantee period and are due to production faults or defects of used materials.

The guarantee can be claimed only after the submission of the Guarantee Certificate and the original proof of purchase of the product (the bill) including the product specification, date and stamp of the store. Copies and bills with missing particulars will not be considered, and therefore we advise you to keep them together with the proof of purchase. The claim can be lodged only with the seller, from whom the claimed product was purchased.

The customer is not entitled to a guarantee repair in case that the heating bodies were:

- installed in buildings, facilities or premises with increased moisture levels in particular in public convenience, car washes, animal yards, in door pools etc;
- stored uncovered in outside areas, stored under temperatures below -5 °C;
- damaged with corrosion made and consequently lostly due to, for instance, unsuitable chemical composition of the heating medium;
- deformed after unsuitable transport or exceeding maximum operation overpressure;
- damaged mechanically or manipulated with in an unsuitable manner, caused by the Buyer or during transport;
- damaged intentionally or when a defect has occurred as a consequence of a natural disaster or any other influences;
- provided that using the product after the occurrence of the claimed defect had changed its condition to such an extent which would make it difficult to examine the claimed defect;
- unprofessional installation of the bodies, interfering in the body's structure without the Seller's consent;
- used for other than customary purposes, namely drying of wet textiles directly on the radiator without the use of additional drying devices intended for such purpose and thus causing damage to the surface finish;
- damaged due to using cleaning agents not intended for the specific type of surface finish of the delivered radiator;
- acquired with a discount due to a defect of which the Buyer had been notified.

The guarantee shall not apply to the product wear in case of non-standard use. In case no defect caused by the producer is ascertained in an examination or the guarantee conditions are not met the cost related to such examination or repair shall be borne by the Buyer. If the goods are claimed for defects by the customer and returned by post, it has to be packed in suitable packaging in order to avoid further damaging during transport. Such defects occurring in these circumstances shall not be considered when examining the claim legitimacy.

For cleaning of radiators use moist microfibre cloth. It is not suitable in any case to use abrasive or chemical detergent.

GARANTIESCHEIN

1. Die Garantie des Verkäufers bezieht sich auf die Dichtigkeit, auf die Oberflächenbehandlung, auf aufgeführte Werte der Wärmeleitfähigkeiten und Druckverluste von Heizkörpern, die im geschlossenen Warmwassersystem nach gültigen Normen und Verordnungen technisch installiert sind, einschließlich der Konzessionsgesetze des wärmetragenden Mediums, das ausschließlich als Heizmittel und nie als Nutzmittel verwendet werden muss.

2. Die Heizkörper müssen nach gültigen Normen im geschlossenen Warmwassersystem technisch installiert sein, das laut VCI 2035 in Bezug auf den Schutz vor Korrosionsschäden und Kesselschäden technisch ausgeführt ist.

3. Der Käufer ist verpflichtet, sich bei der Montage und Nutzung des Produktes nach den Regeln, die in der begleitenden Montageanleitung aufgeführt sind, und nach allgemein bekannten Regeln zu richten.

4. Der Käufer ist verpflichtet, den Zustand des Produktes bei der Übernahme oder so bald wie möglich nach der Übernahme zu überprüfen.

5. Die Umgebung, in der die Heizkörper installiert sind, überschreitet nicht mit ihrer Korrosionsempfindlichkeit die Anforderungen an die Behandlung der Körperoberfläche laut gültiger Norm.

6. Elektrische Heizkörper sind technisch nach gültigen Normen und Verordnungen der Norm über die Platzierung der Vorratssicherer zu installieren. Im Badsäumer Schutzart IP 44 - Zone 2, IP 21 - Zone 3. Bodenkonvektoren mit einem Abdichtungsverdichter IP 20 - trockene Umgebung, IP 56 - feuchte Umgebung. Heizkörper mit einem Heizstab müssen bei einer Temperatur von über -5 °C gelagert werden.

7. Der Verkäufer haftet für Mängel, die die Ware bei der Übernahme hat, und für Mängel, auf die sich die Garantie bezieht und die während der Garantiezeit auftreten.

8. Die Garantiebedingungen beginnen am Verkaufsdatum an den Käufer zu laufen:

- Rohrheizkörper für Bader, Garantiedauer 5 Jahre bei weißen, farbigen und rostfreien Heizkörpern, vorchromierte Ausführung 5 Jahre, Betriebsdruck max. 10 bar;
- Lamellenheizkörper und -konvektoren, Garantiedauer 5 Jahre. Betriebsdruck max. 6 bar - Standardausführung, 10 bar - laut Bestellung;
- elektrische Heizkörper und Lamellenheizkörper der Garantiedauer für den Heizstab beträgt 2 Jahre. Garantiedauer der elektrischen Heizkörper werden ausschließlich beim Hersteller durchgeführt;
- Fußbodenkonvektoren, Garantiedauer auf die Dichtigkeit der Verbindungen 5 Jahre, auf den Wärmetauscher und die Wanne aus rostfreiem Stahl 10 Jahre, auf die Elektroinstallation 2 Jahre;
- Rappenhitzekörper Garantiedauer 5 Jahre;
- Gitterheizkörper Garantiedauer 5 Jahre.

Die Garantie bezieht sich auf Mängel und Fehler, die im Laufe der Garantiezeit durch einen Fehler der Produktion oder einen Mangel der verwendeten Werkstoffe entstanden sind.

Der Garantieschein kann nur nach Vorlage dieses Garantiescheines und des Originalbelegs über den Produktauf (das Kassenkloster) mit Angabe des Produkts, Datums und Stempels der Verkaufsstelle geliefert werden. Kopien und Kassenscheine mit falschigen Angaben werden nicht akzeptiert, beweisen Sie sie darum im eigenen Interesse gemeinsam mit dem Verkaufsbogen auf. Die Reklamation kann nur unter der Bedingung ankommt werden, dass der Käufer das Reklamationsverfahren innerhalb der Garantiezeit und ohne Vorschub bei seinem Verkäufer einleitet, bei dem das Produkt gekauft wurde.

Der Kunde verliert den Garantieschein, falls die Heizkörper:

- in Gebäuden, Einrichtungen oder Räumen, wo eine erhöhte Feuchtigkeit vorhanden ist, insbesondere in öffentlichen WC-Anlagen, Waschräumen, Auslaufräumen der Tore, Heizkörpern u. ä. installiert wurden;
- im Freien bei einer Temperatur von weniger als -5 °C lag gelagert wurden;
- im Innern von Korrosion beschädigt wurden und so undicht wurden, z. B. wegen einer ungeeigneten chemischen Zusammensetzung des Heizmediums;
- durch einen unpassenden Transport oder durch Überschreitung des maximalen Betriebsdrucks verformt wurden;
- mechanisch oder durch ungeeignete Manipulation vom Käufer oder beim Transport beschädigt wurden;
- vorsätzlich oder durch die Einwirkung von Naturkatastrophen oder anderen Einflüssen beschädigt wurden;
- auch nach dem Aufstellen des reklamierten Mangels weiter verwendet wurden und ihr Zustand dadurch schlechter vorneindor wurde; dass es schwierig ist, den reiklamierten Mangel zu beweisen;
- unsachgemäß montiert wurden oder ohne Zustimmung des Verkäufers Eingriffe in die Heizkörpermontierung vorgenommen wurden;
- für andere Zwecke als die bestimmungsgemäße Verwendung benutzt wurden, insbesondere zum Trocknen von nassem Textil direkt auf dem Heizkörper ohne Anwendung von dazu bestimmten Zuschotzen, da es hiermit zur Beschädigung der Oberflächenbehandlung kommt;
- durch die Verwendung von Reinigungsmitteln beschädigt wurden, die nicht für die betreffende Art der Oberflächenbehandlung des Heizkörpers bestimmt sind;
- mit einer Einsteckung gekauft wurden, die durch einen Mängel begründet ist, auf den der Käufer aufmerksam gemacht wurde.

Die Garantie bezieht sich nicht auf die übermäßige Abrundung des Produkts. Falls bei der Überprüfung des Produkts kein vom Hersteller verursachter Mängel festgestellt wird oder die Garantiebedingungen nicht erfüllt werden, beginnt der Käufer die mit der Überprüfung oder der Reparatur des Produkts verbundenen Kosten. Falls die Ware bei der Geliefertmachung des Mangels durch den Kunden per Post versandt wird, muss diese sicherheit in einer geeigneten Verpackung verpackt werden, dass es zu keinen weiteren Schäden durch den Transport kommt. Sicherheit verursachte Mängel werden bei der Bewertung des Garantiescheins nicht in Betracht gezogen.

Zur Reinigung der Heizkörper benötigen Sie ein frisches Mikrofasertuch. Benötigen Sie keinesfalls scheuernde oder chemische Reinigungsmittel.

ZÁRUČNÍ LIST

1. Záruka predávajúci sa vzťahuje na ktorosť, na povrchovú úpravu, na udelené hodiny tepelných výkonov a tlakových hodín opeľových alebo opeľových tlačísk odkompenovaných v uzavretom tepelnom systéme podľa platných norm a výrobkov, vrátane konzervnej vlastnosti tepelnomu tluči, ktoré musí byť pozitívne výhodne ako opeľa, a nízky ulživo.

2. Tlak musí byť opeľomu instalované podľa platených norm v uzavretom tepelnom systéme podľa výrobkovyho kódexu VCI 2035 s ohľadom na ochranu proti tlakovomu spôsobom konzervu a vodným kanárom.

3. Kupujúci je povinný sa pri montáži a užívani výrobku riadiť pravidlami obecnymi v plánovanom montážnom návode a výrobkovou značkou.

4. Kupujúci je povinný prekontrolovať stav výrobku pri prevoze alebo po preprave.

5. Okrem pravidel, v ktorom sú výrobku instalované, neprekladuje sám konzervnú používateľnosť na výrobku súčasne s platenou výrobkou.

6. Tlakom s elektrickým pohonom je nutné opeľomu instalovať podľa platených norm a výrobkovy normu o umiestnení spôsobu. Výrobkovy tlak v kódexu VCI 44 - zone 2, IP 21 - zone 3. Podlahové konvektory s výrobkovy kódexu IP 20 - suché pravidlo, IP 56 - mokré pravidlo. Tlak s tvarom tluču je nutné sledovať pri teplote výrobku než 5°C.

7. Predajca odporúča vždy, ktoré mali zárobok pri prevoze a za výrobky, na ktoré sa vzťahuje záruka a výrobku súčasne s výrobkom.

8. Záručný list je počasjí bežet od dacieho pridania kupujúcemu:

- kúpenej radiačnej trubice, záručna doba 5 rokov u bielej, farebných a nerezových radiač, chromované pravidlo 5 rokov. Prevádzkový tlak max. 10 bar;

- lamellove radiačy a konvektory, záručna doba 5 rokov. Prevádzkový tlak max. 6 bar - standardné pravidlo, 10 bar - objednávaný;

- elektrické kúpenej a lamellove radiačy, záručna doba na tvarom tluču 2 roky. Záručná opravy elektrických tlačísk sú vykonávané výrobcom;

- podlahové konvektory, záručna doba na leskovo spôsob 5 rokov, na výmenky a nerezové výmenky záručna doba 10 rokov, na elektrického záručna doba 2 roky - radiačy z železových trubiek, záručna doba 2 roky;

- čierne radiačy, záručna doba 5 rokov.

Záruka sa vzťahuje na ponúky a závady, ktoré v príbehu záručnej doby vznikly chybou výrobky alebo defektmi používanych materiálov.

Niekedy sa priamo zo záruky je možné upísť, že po predĺžení termínu záručného lístu a oprávok do 5 rokov, kúpenej výrobky (záruky) s výrobkom výrobku, stávku a razítkom prodajcu. Na kope a výrobky s záručnou dobnou sa nájdete bez očiel a predaj a preto je vlastnú záruku uschovanie spolu s predstojnou dokladom. Podmienkou uzáveru reklamácie je, aby kupujúci v záručnej dobe bez odkladu zahájil reklamáciu fízicne aj písomne.

Záručný list je nárok na záručnú opravu v prípade, že opeľa tluča bytie:

- inštalované v budovách, záručna doba pravidlo, kde je zvýšená výškos, zájmna na vysokých WC, myčkach linkach, výrobkoch pre zvieratá, hygienických a zdrobocích apod.
- vysokohradom vysokovej výrobky, záručna doba 5 rokov. Prevádzkový tlak max. 5°C.
- lamellove radiačy a konvektory, záručna doba 5 rokov. Prevádzkový tlak max. 6 bar - standardné pravidlo, 10 bar - podľa objednávky.
- elektrické kúpenej a lamellove radiačy, záručna doba na výkurovom tluču 2 roky. Záručná opravy elektrických tlačísk sú vykonávané výrobcom.
- podlahové konvektory, záručna doba na leskovo spôsob 5 rokov, na výmenky a nerezové výmenky záručna doba 10 rokov, na elektrického záručna doba 2 roky - radiačy z železových trubiek, záručna doba 2 roky;
- čierne radiačy, záručna doba 5 rokov.

Záruka sa vzťahuje na ponúky a závady, ktoré v príbehu záručnej doby vznikly chybou výrobky alebo defektmi používanych materiálov.

Niekedy sa priamo zo záruky je možné upísť, že po predĺžení termínu záručného lístu a oprávok do 5 rokov, kúpenej výrobky (záruky) s výrobkom výrobku, stávku a razítkom prodajcu. Na kope a výrobky s záručnou dobnou sa nájdete bez očiel a predaj a preto je vlastnú záruku uschovanie spolu s predstojnou dokladom. Podmienkou uzáveru reklamácie je, aby kupujúci v záručnej dobe bez odkladu zahájil reklamáciu fízicne aj písomne.

Záručný list je nárok na záručnú opravu v prípade, že výkurovacie tlučia bytie:

- inštalované v budovách, záručna doba pravidlo, kde je zvýšená výškos, zájmna na vysokých WC, myčkach linkach, výrobkoch pre zvieratá, hygienických a zdrobocích apod.
- vysokohradom vysokovej výrobky, záručna doba 5 rokov. Prevádzkový tlak max. 5°C.
- lamellove radiačy a konvektory, záručna doba 5 rokov. Prevádzkový tlak max. 6 bar - standardné pravidlo, 10 bar - podľa objednávky.
- elektrické kúpenej a lamellove radiačy, záručna doba na výkurovom tluču 2 roky. Záručná opravy elektrických tlačísk sú vykonávané výrobcom.
- podlahové konvektory, záručna doba na leskovo spôsob 5 rokov, na výmenky a nerezové výmenky záručna doba 10 rokov, na elektrického záručna doba 2 roky - radiačy z železových trubiek, záručna doba 2 roky;
- čierne radiačy, záručna doba 5 rokov.

Záruka sa nevzťahuje na opotrebenie výrobku nad rámec bielenho používania. Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobiť poškodenie výrobku.

Používanie výrobku nad rámec výrobkovyho výkonu alebo nad rámec výrobkovyho tlaku môže spôsobi